

# ERDÉLYI GAZDA

KÖZ- ES MEZŐGAZDASÁGI LAP

A LAP AZ ERDÉLYI GAZDASÁGI EGYLET  
TULAJDONA.  
TELEFON: 158 szám.

AZ ERDÉLYI GAZDASÁGI EGYLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.  
MEGJELENIK MINDEN HÓ 1.-ÉN ÉS 15.-ÉN

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:  
KOLOZSVÁR, ATTILA-UTCZA 10 SZÁM  
TELEFON: 158 SZÁM

Az E. G. E. alapító tagdíja 2000 lei, rendes tagdíja évi 200 lei, kisgazdák, gazdatisztek és gazd. alk. részére 150 lei. A tagok az Erdélyi Gazdát 150 lej pótdíj ellenében kapják. ☞

A lapfelügyelő bizottság felügyelete mellett felelős szerkesztő és kiadó:

**TÖRÖK BÁLINT**

AZ E. G. E. TITKÁRA.

Előfizetési díj nem tagok részére:  
Egy évre 400 lei Negyed évre 100 lei  
Fél évre 200 lei Egyes szám 8 lei

## Közyűlési meghívó.

Az Erdélyi Gazdasági Egylet 1930. évi április hó 13.-án vasárnap délelőtt 10 órakor az egyesület Attila-u. 10. sz. alatti székházában **rendes közgyűlést tart**, melyre az egylet tagjait tisztelettel meghívom.

Kolozsvár, 1930. március hó 15.

**Br. Jósika Gábor s. k.**  
egyleti elnök.

### Tárgysorozat:

1. Elnöki megnyitó.
2. Jegyzőkönyv hitelesítő kiküldése.
3. Az igazgató-választmány jelentése az egylet 1929. évi működéséről.
4. Pénztári jelentés a zárszámadásokról és ezzel kapcsolatban az 1930. évi költségelőirányzat megállapítása.
5. Választások: 1 elnök, 2 alelnök, 24 ig.-választmányi tag, 1 pénztárnok.
6. Esetleges indítványok.

## Meghívó.

Az Erdélyi Gazdasági Egylet ig.-választmánya Kolozsvárt, 1930. évi április hó 12.-én szombaton délután 4 órakor az Egyesület Attila-utca 10 szám alatti székházában **rendes ülést tart**, melyre a választmány tisztelt tagjait meghívja.

Kolozsvár, 1930. március hó 15.

Az Elnökség.

## A dohánytermelők gyűlése Kolozsváron.

Az erdélyi dohánytermelők március 8.-án az Erdélyi Gazdasági Egyletben népes értekezletet tartottak, amelyen a tavalyi panaszok megismétlődése miatt elementáris erővel tört ki a gazdaközönség elégedetlensége. A monopól vezérigazgatóság rendszeresítette úgy látszik a dohánytermelők megkárosítására szolgáló intézkedéseket. Az eddig elszórtan tapasztalt panaszok és sérelmek általánosak lettek Erdélyszerte, sőt hatóságilag állapították meg a gazdák azt, hogy egyes dohánybevéltők tudatosan megcsalják a gazdák tömegeit és a maguk számára jogtalan anyagi előnyöket szereznek. Mindezek dacára a gazdák eddig képtelenek voltak szerveztlenségük miatt letörni a basáskodó bevéltőket. A tavalyi panaszok megismétlődése és általánossá válása arra készíti a termelőket, hogy az idén mintegy alármirozzák az összes erdélyi kis- és nagy termelőket és követelik, hogy az ősz folyamán a Monopól vezérigazgatóság vegye revízió alá úgy a bevéltési árakat, mint az egész termelői szerződést. A 8.-iki értekezlet határozata alapján az E. G. E. Dohánytermelési Szakosztálya nyomtatékkal felhívja az összes erdélyi dohánytermelőket nemzetiiségre való tekintet nélkül,

hogy az egész termelési évad alatt minden legkisebb panaszát közölje a Szakosztállal, hogy az őszi tárgyalásokra az összes panaszok felsorakoztatásával készüljön.

Az 1930. évben beindítandó erőteljes akció anyagi részének megoldása érdekében az értekezlet elhatározta, hogy az összes erdélyi dohánytermelési kerületekhez megkeresést intéz a mozgalom lefolytatásához szükséges összeg előteremthetése céljából.

A dr. Páter Béla sz. o. elnök vezetése alatt lezajlott gyűlésen Török Bálint sz. o. előadó ismertette a termelők panaszait, amelyekhez az Arad- és Szatmárvármegyei Gazdasági Egyleteken kívül dr. *Betegh* Miklós (Aranyosgyéres), *Gyémánt* Ernő (Nagyszalonta), dr. *Bujanovits* Rudolf (Érmihályfalva) szolgáltatnak írásos beadványban adatokat, a gyűlésen pedig felszólaltak dr. *Bujanovits* Rudolf sz. o. alelnök, *Dancs* Lajos (Magyarcsesztve), *Feldman* Jenő (Érmihályfalva), *Balla* György (Mezőszakál), *Neményi* József (Hadrév) és még mások. — Az értekezlet elhatározta, hogy a panaszok orvoslása ügyében az őszig lefolytatandó kampány előtt sürgősen felír a pénzügyi és földmívelésügyi miniszteriumhoz, a Monopól vezérigazgatóságához, átír a mezőgazdaság kamaráknak, valamint a szász, sváb és román társuleteknek. Rövidesen összefoglalva az értekezlet a következő sérelmeket határozta a memorandumba foglalni:

1. Rossz minőségű, kevert és nem fajta azonos vetőmagvak kiosztása, ennek folyamánaként a termelők büntetése.

2. Az előlegek csekély összege és késedelmes fizetése.

3. A biztosítási díjak összegben, maximális termés alacsonyán (Ha.-ként 800 kg.) és egyoldaluan való megállapítása, kár esetén a kártérítési díjnak „segély” címen ugyancsak egyoldaluan, szegyenletesen alacsony összegben való megállapítása és tetemes levonások után való kifizetése. 30—60%-os károk esetén 1 (egy) %-os károk megállapítása. A kötelező biztosítás és ezzel kapcsolatban folyó uzsora és visszaélések.

4. A gazdáknak a dohány magas viztartalma címén való megkárosítása. Bármily száraz dohányból 8—10%-nak viz címen való levonása.

5. Az osztályozásnál történő szemérmetlen visszaélések egész sorozata. A helytelen osztályozás folytán az áru leértékelése.

6. A dohányárak alacsonyán való megállapítása és helytelen osztályozása, mely okok miatt a dohánytermelő adós marad a monopólnak, a kérés sem tud megélni. Átlagos napi keresete 25—30 L., melyből családját fenntartani képtelen. Egvik bevéltő állomáson 4000 mázsa dohányból a bevéltő közegek 1%-ot I., 5%-ot II., és 94%-ot III. osztályba soroltak. Megfelelő, illő árak fizetése esetén megszűnik a csempészet.

7. A beváltáshoz megbízható, szakértelem nélküli férfiak kiküldése, a bevéltő bizottságba a termelők által választott és nem a monopól által kijelölt termelők felkérése.

8. A bevéltő állomásokon fedett színekről való gondoskodás.

9. A beváltáshoz a termelők rendetlenül való behívása, a torlódások, 1—2 napos vára-kozások.

10. A dohány export termelőket illető praemiumának visszatartása.

Csak tíz fajta sérelmet soroltunk fel rövidesen azon termelési ágból, mely régen jövedelmezősége folytán kisegítette a gazdát nehéz helyzetéből. De ennél még jóval többet is írhatnánk. A beváltásnál a maguknak érde-eket és anyagi előnyöket szerezni óhajtó egyének arra hivatkoznak, hogy a dohány árának az 50%-ára esett buza árakhoz kell igazodniok, de elfelejtkeznek arról, hogy princípálisaik az alacsony buza árak mellett is emelik a szivar és cigaretta árakat és nem igazodnák azokkal a buza árakhoz. Az értekezlet elhatározta, hogy ez év folyamán állandóan a leg-szorosabb megfigyelés alatt tartja a gazdasérelmeket és ősszel egységes állásfoglalásra hívja fel a termelőket.

## Nedves talajok felkesítése.

Irta: Velicsek Gusztáv okl. gazda.

A többtermelés első és fő feltétele, hogy minden tekintetben oly viszonyokat teremtsünk, amelyek kulturnövényeink zavartalan fejlődését minden körülmények közt biztosítják. Addig szó sem lehet többtermelésről, amíg az idő áras döntően befoly a termelésre! Pedig nagy kiterjedmü oly talajunk van, amely kémiai összetételénél fogva kulturnövények termelésére kiválóan alkalmas, fizikai sajátsága miatt azonban a termelés rajta bizonytalan. Ilyenek a sík vagy csekély lejtésű kötött — csekély vagy semmi áteresztőképességű altalajjal sujtott agyagtalajok, amelyek a szárazságot kitűnően bírják, nedves évszátokban pedig hitvány vagy semmi termést adnak. — Nem is kellene az 1926. évihez hasonló katasztrofális csapadék mennyiségek, elegendő egy pár napi vagy heti tavaszi eső, hogy a legideálisabb üzem szerint beállított vetéseinket tönkre tegye! Miután azonban egész gazdaságok ilyen talajjal bírnak szóba se jöhet azok begyepesítése. Viszont racionális gazdálkodást rajtuk folytatni nem lehet, mert a talajtáperő pótlására fordított minden munka és költség kárba vész. A vízzel átitatott talaba szórt műtrágya hasznos hatását nem tudja érvényesíteni. Az ilyen talajok átka még a rendszertlenül alkalmazott keresztben és hosszában való szántás által keletkezett teknő és púp. Aki megfigyelte tapasztalhatta, hogy annyi rajtuk a gerinc és horpadás ahány a barázdakeresztződés.

Míg a szárazság ellen gazdáink a helyes elvek és modern teóriák alkalmazásával többkevesebbé sikeresen védekeznek, addig a nedvességgel szemben vétkes fatalizmust tanúsítanak! Évrol-évre elszenvedik az érzékeny veszteségeket, semmint gyökeres intézkedéssel elejét vennék a bajnak, hanem megátalkodott bele-törődéssel várják az u. n. száraz vagy normális éveket, amelyek helyrehozzák az elszenvedett veszteségeket. De kérdem mikor vannak nálunk normális évek? Hiszen nálunk a szélsőséges

időjárás a normális, tehát gazdálkodásunk ezen alapra helyezve — lutri. Hányszor láttam a szépen megmunkált őszi vetéseket keresztülkésül, púpon-teknőn át — u. n. viziborozdák, tavasszal s ralmas állapotban, mert a gazda elmulasztott a viz részére utjelzőket felállítani, hogy „erre tessék lefolyni.” Lévén pedig a viznek az a megátalkodott szokása, hogy partnak nem folyik hát púp-előtti teknőken megáll és piros nadrágot húz a szegény, huzamosabb fűrdőre nem edzett kalászkokra. Miután az ilyen talajok tavasszal nedvesebb időjárásnál lassan vagy egyáltalán nem szikkadnak; egyáltalán nem, későn, vagy rosszul munkálhatók és vethetők. A talaj kimeríthetlenségéről és a baktériumok mindentudásáról és mindenhatóságáról felállított legujabb hypothesisek, amelyek kedves meghitt, régi teoriánkat megingatják és döntőgetik, végtelenül fontos, hogy ezen mikroorganizmusok zavartalan szaporodására, fejlődésére és működésére szükségelt feltételeket megteremtjük és elhárítsuk mindama káros tényezőket, amelyek azokat áldást hozó munkájukban megakaszthatnák! Tudjuk pedig, hogy azok hideg, nedves, szellőtlen talajban nem létezhetnek. A szóbanforgó talajoknál tehát legsürgősebb teendőnk a fölös „csapadékvíz” gyors és radikális elvezetése céltudatos — telkesítés által. — A mai keserves viszonyok között alagsövezésről vagyis a fölös víz földalatti elvezetéséről álmodni sem lehet — költséges volta miatt. A nedvesség ellen sok évi küzdelemben rájöttem, miként lehet olcsón és hathatósan belviz ellen védekezni — és rossznak tartott haszontalan földet jó kulturterületté változtatni. Alig van gazdaság, melynek nincsen oly része, amely telkesítésre ne szorulna. Egy-egy az apáktól megvont árok még felismerhető körvonala jelzi, hogy itt telkesítési kísérletek történtek. Az ilyen felbuzdulás azonban csak gyöngye kísérlet volt, amely tökéletlenségénél fogva nem vezetett kellő eredményre.

(Folyt. köv.)

## A növénynevelés ügyének rendezése Erdélyben.

A Kolozsvári Gazdasági Akadémia növénynevelési tanszékének kiváló tanára, Säulescu pro esszor, február 3. és 8. között érdekes előadás-sorozatot rendezett azzal a céllal, hogy a növényneveléssel kapcsolatos fajtakísérletek beállításának és keresztülvitelének korszerű tudományos alapjait és gyakorlati módszereit az ügy iránt érdeklődő s azzal hivatászerűen foglalkozó szaktanárokkal, kamarai megbízottakkal és más kísérletezőkkel megismertesse.

Ezzel az alkalommal az egész gazdasági társadalmat érdeklő megbeszélések is folytak a kolozsvári növénynevelési intézet nagyszabású fajtakísérleti programjára vonatkozólag. Az intézetnek ugyanis jelentékeny összeg áll rendelkezésére, hogy azzal gazdasági iskolák, gazd. kamarák, növénynevelők és esetleg jobban felszerelt más magángazdaságok területein is, az intézet körzetének (Erdély, Bánság) fontosabb mezőgazdasági vidékein lehetőleg egyenletesen elosztva, a szükséges gépekkel és eszközökkel jól felszerelt kísérleti telepeket állítson fel (20—25-öt), amelyek az illető vidékek viszonyainak leginkább megfelelő növényfajták megállapítására lesznek hivatva.

A megbeszélések tárgykörébe vonták a növénynevelés ügyének intézményes rendezését is, amit a földm. kormány a közel jövőben szándékozik megvalósítani. Ez a rendezés a tárgyalások alapjául szolgáló tervezetek szerint magában foglalná a nemesített növényfajták állami elismerését illetőleg törzskönyvelését, valamint a nemesítők és utántermelők vetéseinek és vetőmagkészletének évről-évre megismétlődő elismerését is.

A földm. kormány az elmúlt évben azzal, hogy a három állami növénynevelési intézetet (București, Kolozsvár, Iași) megalapította, a nemesítő üzemeket támogatásban részesítette (szelktort, gépeket és laboratóriumi felszerelést kaptak) és a nemesített vetőmag ártóbbletének részbeni fedezése révén a gazdákat jó vetőmaghoz juttatta, megmutatta, hogy komoly szándéka a gazdasági életnek ezt a fontos tényezőjét kifejleszteni és ezért bizalommal várhatjuk a további fejleményeket.

## Magyarország mezőgazdasága a háború után.

Irta: Dr. Oberding József György, okl. közgazda.  
(Folytatás).

Bár az egyoldalú szemtermelés folytatása károsan befolyásolja az ország nemzetközi fizetési mérlegét az alacsony gabonárak és ezzel járó rossz értékesítési lehetőségek idején, nagyobb arányú változást e téren nem lehetett eszközölni, mert az Alföld és a Dunántul nagy részét a klimatikus és csapadékviszonyok a gabonatermelésre utalják.

A művelési ágak jelenlegi arányát változtatnának tekinthetjük a jövőre nézve is, itt a döntő befolyást a természeti tényezők gyakorolják. Folytassuk vizsgálódásainkat ott, ahol a természet elhatároló tényezői mellett már nagyobb szerepre jut az emberi elhatározás, az emberi tevékenység, mint termelési tényező.

### 3. A hét főterménnyel bevetett terület a világháború előtt és 1928-ban.

A termény neve	Bevetett terület 1000 kat. holdban	
	1911—15*	1928**
	évi adatok szerint	
Buza	2672	2994
Rozs	1203	1145
Árpa	928	723
Zab	609	461
Tengeri	1519	1859
Burgonya	428	463
Cukorrépa	105	116
Összesen	7464	7711

A 3. sz. táblázaton feltüntetett hét főterményt az összes bevetett területek mintegy nyolcvan százalékán termelik s így a mezőgazdasági termelés nagyságának a kialakulását állandóan és majdnem kizárólag e főtermények termelés nagysága dönti el, ezért vizsgálódásainkat az áttekinthetőség fokozása céljából a hét főterményre korlátozzuk.

Míg a háború előtt a hét főterménnyel bevetett összes terület csak 7.464.000 kat. holdat tett ki, a háború után, illetve 1928-ban már 7.711.000 kat. holdra rugott. A háború után a nemzeti jövedelem fokozása érdekében mindent elkövet a magyar agrárpolitika a mezőgazdasági termelés belterjesebbé téte éért. Így az utart az 1911—15. évek 8.9%-os átlagáról 1928-ban 3.6%-ra sikerült leszorítani. Az 1927. évben trágyázás alá került területek pedig az összes szántóföldek majdnem egyharmadát, 29.5%-át tette ki.

A háború utáni évek buza, tengeri, burgonya és cukorrépa termelésének növekvésével szemben a rozs, árpa és zab termelés csökkenését tapasztalhatjuk. Az előbbieket jelentősége egyrészt mint export cikknek, másrészt mint iparnövénynek emelkedett s így termelésük a rozs, árpa és zab rovására fokozottabb mértékben nyilvánul meg.

\* Konkoly Thege Gyula: Magyarország mezőgazdasági termelésének fejlődése Magyar Statisztikai Sz. m. l. évf. 2. sz.

\*\* Sajóhelyi István: Szántóföldi művelésünk 1928-ban, Magyar Statisztikai Szemle, VII. évf. 8. sz.

### 4. A hét főtermény termésének mennyisége a világháború előtt és az 1928. évben.

A termény neve	A termés mennyisége 1000 m.-mázsában az	
	1911—15 <sup>1</sup>	1928 <sup>2</sup>
	évi adatok szerint	
Buza	19.924	27 001
Rozs	8.033	8.278
Árpa	7.128	6.678
Zab	4.398	3.996
Tengeri	15.054	12.597
Burgonya	19.420	14.705
Cukorrépa	15.006	14.378

A termésprodukción terén (4. sz. táblázat) a gabonafélék tekintetében jelentős javulás mutatkozik a háború előtti eredménnyel szemben. A kapás növények viszont, a tengeri, burgonya és cukorrépa még nem érték el a háború előtti hozamot. Meg kell jegyeznünk azonban, hogy míg az 1928. évi időjárás igen kedvezett a gabonaféléknek, addig a kapás növényekre nézve kedvezőtlen volt. A kapás növények erősen megsínyllették a júliusi és augusztusi szárazságot s terméseredményük ennek következtében sokkal kedvezőtlenebb, mint amilyent különben elérhettek volna. A valóságnak megfelelő képet csak akkor kapnánk meg, ha nem egy év, hanem az utolsó öt év átlagos eredményét állítanánk szembe a háború előtti öt év átlagával.

### 5. A hét főtermény átlagtermése katasztrális holdanként a világháború előtt és az 1928. évben.

A termény neve	Átlagtermés kat. holdanként métermázsákban az	
	1911—15 <sup>3</sup>	1928 <sup>4</sup>
	évi adatok szerint	
Buza	7.6	9.3
Rozs	6.8	7.3
Árpa	7.8	9.3
Zab	7.3	8.7
Tengeri	10.1	6.8
Burgonya	46.1	31.9
Cukorrépa	146.5	123.7

Az átlagtermés adatait vizsgálva ugyanolyan eredményre jutunk (l. 5. sz. táblázat), mint a termésmennyiség vizsgálatánál. A gabonafélék terméseredménye a háború előtti nivó fölött, a kapásoké még a háború előtti nivó alatt áll. A lezserbetünőbb növekvést a buza terméshozamánál tapasztalhatjuk, ez azonban nem abszolút értékű eredmény. Emelítettük, hogy az 1928. esztendő igen kedvezett a gabonaféléknek, de különösen a buzáknak. A buza 1928. évi terméshozama abnormálisan jó. Tény, hogy a gabona terméshozama, nem csak hogy meghaladta a béke nivót, de évről-évre emelkedőben van. Ehhez nagyban hozzájárult a háború utáni évek okszerűbb talajművelése.

A talajművelő kultúra emelkedéséről a 6. sz. táblázat tájékoztat.

(Folyt. köv.)

<sup>1</sup> L. Konkoly Thege Gyula: Magyarország mezőgazdasági termelésének újabb fejlődése, Magyar Statisztikai Szemle, IV. évf. 2. sz.

<sup>2</sup> L. Statisztikai Havi Közlemények XXXII. évf. 7—9. sz.

<sup>3</sup> L. Konkoly Thege Gyula: Magyarország mezőgazdasági termelésének újabb fejlődése, Magyar Statisztikai Szemle, IV. évf. 2. sz.

<sup>4</sup> L. Sajóhelyi István: Az 1928. évi termés eredmények, Magyar Statisztikai Szemle, VII. évf. 4. sz.

## 14 darab szőke mangalica tenyészkán eladó

I. oszt. tenyészeltől kg.-ként 60' — leírta.

Cím a kiadóhivatalban

## Egyszerűsített általános védekezés a szőlő és gyümölcsös kártevői ellen.

A szőlőt ép úgy, mint a gyümölcsfákat különböző gombabetegség (peronospora, lisztharmat, Fusicladium) valamint különböző rágókártevő (szőlómoly, almamoly, rügyfuró, ormányosok és hernyók) legtöbbször általánosan megtámadja és gyakran tönkretesz. A szőlőben szokásos bordóilé (gálic) permetezés csak néhány gombabetegség ellen hatásos. Más gombabetegségek ellen kénes permeteket kell használni. A rágókártevők ellen megint más és pedig arzénmérgező permetlé szükséges. E különböző permetezések külön-külön végezve a lehetetlenségig megdrágítanak az általános védekezés végrehajtását úgy a szőlőben, mint a gyümölcsösben.

A Sulfarol (kolloidális kénkészítmény) valamint az Arzola (kolloidális arzénkészítmény), olyan készítmények, amelyek a bordóilével összekeverhetők, anélkül, hogy hatásban egymást befolyásolják.

Ezen keverék permetezésével egy munka alatt lehet az összes kártevők ellen védekezni.

Még egyszerűbb, ha az általános védekezés céljából a már gyárilag kellő arányban kevert réz-kén-arzén hatóanyag tartalmú Tutokil készítményt használjuk.

**1. Sulfarol.** Sulfarol kolloid kénkészítmény, mely az összes kultúrnövényekben előforduló lisztharmatbetegségek biztos védekezőszere. A gyümölcsfák monilia betegségét (gyümölcspenész), a szőlő levélfodrosodását (accarinosis), valamint a számos növényt megtámadó vörös pókat Sulfarol permetezéssel a kártételben meg lehet akadályozni. Sulfarol akár vízben elkeverve egymagában vagy bordóiléhez vagy bármely más permetléhez adagolva, alkalmazható. Téli permetezéseknél, tehát rügyfakadás előtt 100 liter vízbe vagy 100 liter bordóilébe 2 kg. Sulfarolt keverünk, míg tavaszi vagy nyári permetezéseknél 100 liter permetléhez mindig csak 1/2 kg. Sulfarol veendő. Sulfarol, a mézskénivel és hasonló kénes készítményekkel ellentétben, a vörös-réz permetezőgépeket nem támadja meg. Azonban lényegesen fokozza a bordóilé vagy más permetlék tapadóképeségét és hatását.

**2. Arzola.** Kolloidális arzénkészítmény, mely az összes rágókártevők ellen, mint erős gyomorméreg hatásos. Arzola egymagában, vízben vagy bordóilében elkeverve permetezhető. Szőlő és gyümölcs permetezésénél 100 liter bordóilére vagy vízhez 260 gr. Arzola (1/4 kg.) használandó. Arzola erős mérgező, ezért koránérő gyümölcs vagy szőlő utóljára legfeljebb 2 héttel szedés előtt permetezhető. Kerti vetemények, amelyeknek zöld része fogyasztásra szolgál, nem permetezhetők Arzolával. Arzola a szántóföldi kultúrnövényeket bántó számos kártevő ellen kitűnő eredménnyel alkalmazható, (vetési bagolypille hernyója, repcedarázs, repcebogár hernyója, futrinka-csöcsaróló, földi bolha, lucernaböde, lucernabogár,

ápionbogár, veresnyaku árpabogár, meztelen csiga stb.) A lucernakártevők ellen pld. az első kaszálás után kell Arzolával permetezni. Szántóföldi kártevők ellen általában 100 liter vízhez 40 deka (400 gr.) Arzola használandó.

**3. Molex.** Arzénporozószer, mindenütt alkalmazható, ahol Arzolat lehet használni. A Molexporozás előnyben részesítendő az Arzola-permetezéssel szemben akkor, ha a vízbeszerzés nehézkes.

**4. Thanol.** Permetezőszer a szivőkártevők ellen. (Levéltetű, vértetű, vöröspók, stb.) 100 liter vízre 2 kg. Thanol használandó. A vértetűk elleni nyári permetezésnél 100 liter vízre 3 kg. Thanol veendő. Bordóilével a Thanol nem keverhető.

### A kártevők elleni védekezés menete a szőlőben.

**A) A permetezések és porozások sorrendje a szőlőben Bordóilé—Sulfarol—Arzola kevert permetlé használatánál.** **1. permetezés:** Ha a szőlőnek már 3—4 hajtása van, 100 liter vízben 1 kg. rézgálic, aztán 1 kg. jó szalonnás méz, ehhez 1/2 kg. Sulfarol és 25 deka Arzola. **2. permetezés:** Közvetlen virágzás előtt. Ugyanaz a permetlé keverék. **3. permetezés:** Teljes virágzás idején. Célszerű itt vagy alapos fűrtpermetezést fenti permetlével, vagy fűrt-

porozást Molex-porozószerrel végezni. **4. permetezés:** Közvetlen virágzás után 100 liter vízbe 1 1/2 kg. rézgálic, azután 1 1/2 kg. jó szalonnás méz; továbbá 1/2 kg. Sulfarol és 25 deka Arzola keverendő. **5. permetezés:** Ezen permetlével időjáráshoz mérten augusztus elejéig többször megismételjük a permetezést. A szőlómoly második generációja miatt július végén célszerű a fűrtöket Molex-arzénporral megporozni.

**B) Egyszerűsített permetezés a kombinált Tutokil-készítmény alkalmazásával.** **1. permetezés:** Ha a szőlőnek 3—4 fiatal hajtása van, 100 liter vízben 1 kg. Tutokilt keverés közben jól feloldunk és utána 3/4 kg. jó szalonnás meszet hozzákeverünk. **2. permetezés:** Közvetlen virágzás előtt. Ugyanaz a permetlé. **3. permetezés:** Teljes virágzás idején. Célszerű itt vagy alapos fűrtpermetezést fenti permetlével vagy fűrtporozást Molex-porozószerrel végezni. **4. permetezés:** Közvetlen virágzás után, 1 lit. vízben 1 1/2 kg. Tutokilt jól feloldunk és 1 kg. szalonnás meszet hozzákeverünk. **5. permetezés:** Ezen permetlével időjárás szerint augusztus elejéig többször megismételjük a permetezést. A szőlómoly második generációja miatt július végén célszerű a fűrtöket Molex-arzénporral megporozni.

(Folyt. köv.)

## Az Erdélyi Gazdasági Egylet által rendezett magyarországi tanulmányúti kirándulás résztvevői.

Az E. G. E. által rendezett magyarországi gazdasági tanulmányútra 140 résztvevő jelentkezett. Alább közöljük a résztvevők névsorát, akik külön vasutikocsikban március 18.-án indulnak utnak. Dr. Boros Béni Honcót, Becási Imre Dálnok, Boér Sándor Hidvég, Borgida Imre Szatmár, Borbély Ernő Kolozsvár, Borbáth Ignácné Kolozsvár, Cseh István, Cseh Istvánné Gelence, Csontos János, Jánosné, Miklós, Miklósné, Elek Mezőtőhat, Csatt Emilné Kolozsvár, Csont Sámuel, Csont Sándor Marosvásárhely, Dobrigán Sándor Remete, Dancs Sándor Dancs Sándorné Maroscsesztve, Deák Istvánné Kolozsvár, Dezső Zsigmond Nagyenyed, Fejér Józsefné, Fehér Béla, Fehér Irén Kolozsvár, Grünfeld Lajosné Nagyenyed, Gyöngyösi Károly Sepsiszentkirály, Gyarmathy Lajos Ujszékely, Haraszthy Gábor Szatmár, Hadnagy Dezső, Vince Kovászna, Hadnagy István, Gyula Dálnok, Hegyi Péter Beresztelke, Kovács Balázs Csikszentimre, Kovács Ferenc, Ferencné Rugonfalva. Kerezsy Gáborné Gyergyószentmiklós, Király Máté Bürkös, Löffler Marcell Csikszereda, László Mária Gelence, László Jenő Kolozsvár, Madas József Bethlen, Náduvvari Dezsőné Pusztakamarás, Nagy János Erzsébetbánya, Osváth Ferenc Zilah, Orbok Anna Rugonfalva, dr. Papp Endre Hosszúfalva, Palkó Imre Kolozs, Palkó Gyula Vajdaszentivány, Pollák Kálmánné Sepsiszentgyörgy, Podai Constantin Szék, Peredy Piroska Váralmás, Platz Ferencné Marosvásárhely, Simon Albertné Kolozsvár, Steff János Vajdahunyad, Szilágyi Ferenc Aranykut, Szigethy Zsigmondné Maros-

ujvár, Szóke Gáborné Székelykeresztur, Szacsavay Zsigmondné Felvinc, Tompa László Szentkatolna, dr. Tókos Géza Nagyenyed, Tóth Dénes, Dénesné Jegénye, Tövissi Béla Kisbodon, Ternei Mária Marosujvár, Ugron István Fiátfalva, Ujfalusi József Kászónujfalva, Wartenberg Sándorné Kolozsvár, Bélteki László, Balogh Zoltán, Dsida Jenő, Duka Irén, Fellért Gyula, Fejér Pál, Gogomán Gábor, Gopcsa Endre, Horváth Berta, Hegedüs Sándor, Heszke Béla, József, Jánki Sándor, Kovács Erzsébet, Kun Ádám, Koncz István, Kovács Erzsébet, Kiss Árpád, Lászlóffy Ernő, Lackó László, Nagy Zoltán, Nagy Zoltán, Pataki József, Szabó Judit, Szóke Lajos, Tóth Kálmán, Wlozák Rudolf Kolozsvár, Budai Mihály Szék, Bányai Jánosné Marosvásárhely, Csiki Attila Marosvásárhely, dr. Engel Dezsőné Váralmás, Fogolyán Mihály Radnót, Mátyás Jenőné Felvinc, Sebestyén Erzsébet Dés, Kovrig Sándor Ikland, Séra István és Manó Sepsiszentgyörgy, br. Györffy Lajos Kraszna, Puiu Aurél és Aurélné, Nagy Róza Torda, Davidovics Blanka Nagyiklód, Bloch Lászlóné Kolozsvár, Brunner Károlyné Válaszút, Lázár Sándor Szucság, Dali Gyuláné Csávás, Pálffy Gábor Csiksomlyó, Kovács János Kolozsvár, Bagaméri Zsomborné és Ecatarina, Pünkösti Ádám, Szatmári Ilona, Szatmári Juliska Kolozsvár, Szilágyi Sándorné, Kurtyán Jánosné Torda, Sebesi Mórné Medgyes, Csürös Miklós, Zilahi József Kolozsvár, Betegh Tamás Agyéres, ifj. Ambrus Dénes Csiksomlyó, Gyarmathy Piroska, Müller Ica, Zagoni Sz. Mihály és Mihályné, Ábrahám Aranka Kolozsvár.

Ha csodás gyümölcsstermelést akar, permetezzen télen

# „SZULFAROL“

kénvegület permetező szerrel.

Minden gombabetegség, lisztharmat, gyümölcspenész ellen legjobban bevált védelmi szer. Ősztől kora tavaszig, rügyfakadásig permetezzünk 2/0-os Szulfarol oldattal!

**Lerakatok:** Aiud-Nagyenyed: Hangya Központ; Alba-Julia-Gyulafehérvár: Carl F. Jickeli; Arad: Mezőgazdák Kereskedelmi r. t., Sind catul Viticol Timiş-Torontal; Bistrița-Beszterce: Verkaufshalle; Braşov-Brassó: Krafft & Herberth; Careii Mari-Nagykároly: Spitz Mór; Covasna-Kovászna: Wittenberger Mór; Cernăuți-Csernovic: Schmidt & Fontin; Cluj-Kolozsvár: S-sor F. Gergely; Dej-Dés: Reuniunea Agricola Someş-Szamosmegyei Gazdasági Egylet; Gherla-Szamosujvár: Florian Jakab; Giorok-Gyorok: Michael Schneeberger; Ludoşul de sus-Felsőludas: Gál Zoltán; Lugoj-Lugos: Camera de Agricultură; Medias-Medgyes: Johann Schmidt; Odorheiu-Székelyudvarhely: Vatró Elek; Oradea-Mare-Nagyvárad: Reuniunea Agricola Bihor-Biharmegyei Gazdasági Egylet; Oravița-Oravica: Farmacia Knoblauch; Pancota-Pankota: Ioan Kayser; Satu Mare-Szatmár: Sindicatul Agriculturilor-Gazdasági Egylet; Sibiu-Nagyszombat: Carl F. Jickeli; Sighişoara-Segvár: I. F. & A. Hesshaimer; Teremia Mare-Nagyterem: Primăria; Tg.-Mureş-Marosvásárhely: Farmacia David János; Timişoara-Temesvár: I. Faicivici, Bulev. Reg. Ferd. 8.; Turda-Torda: I. Eszényi.

Vértetű ellen

minden sebhelyet megvéd az

# »ALMOLA«

\* Kátrány-készítmény \*

A legolcsóbb Arzén permetezőszer!

# ARZOLA „45“

olcsóbb mint minden más Arzén permetezőszer.

Szőlőben: megöli a molyt. Gyümölcsösben: megöl minden rágó férget.

Lóherében, lucernában: ápionbogár, böde stb. ellen

# EGYLETI ÉLET

## Körlevél

a kolozsmegyei gazdakörök, szövetségek, birtokosok és kerttulajdonosokhoz gyümölcsfák közösen való beszerzése tárgyában.

### Teljes Cím!

Van szerencsénk értesíteni, hogy egyesületünk megállapodást létesített a nagyenyedi *Ambrosi, Fischer és Társai* gyümölcsfa és szőlőültetvény iskola R.T.-gal a kolozsmegyei gazdakörök és egyleti tagok részére szükségelt gyümölcsfa csemeték kedvezményes áron való szállítására.

Eszerint az egyes gyümölcsfacsemete fajok az alábbi áron szerezhetők be az Erdélyi Gazdasági Egylet útján:

Alma és szilva csemeték	—	50 L
Körtfacsemeték	—	55 L
Cseresznye, meggy, kajszinbarack fajcsemeték	—	45 L

A gyümölcsfa csemete árak Kolozsváron értendők, úgy, hogy ebben a fent jelzett összegben a csomagolás, vasúti szállítás, taxák stb. mind benne foglaltatnak. Az E. G. E.-nél megrendelt csemeték az E. G. E.-nél vehetők át, Kolozsvárt Attila-utca 10. sz. a.

A megrendeléssel egyidejűleg drb.-ként 20 lei fizetendő. A csemeték teljes vételára az átvételkor kifizetendő.

Tekintettel az idő előre haladottságára, kérjük a csemete megrendelések mielőbbi szíves bejelentését, mert csakis az esetben tudjuk a fenti alacsony árakat biztosítani, ha a megrendelt csemeték egyszerre szállíthatók.

Szükségesnek tartjuk az érdekeltek szíves figyelmét felhívni, hogy különösen a kolozsvári, vagy Kolozsvár környéki falvakban kívánatos volna a cseresznye, meggy és kajszinbarack termelést felkarolni, mert ezek a nyári gyümölcsfajták különösen jó áron és bármily mennyiségben értékesíthetők Kolozsváron. A kedvezmények is ezeknél a facsemetékénél a legnagyobbak.

A csemete megrendelések legkésőbb március hó 28.-ig az Erdélyi Gazdasági Egylet Cluj-Kolozsvár, Str. Andrei Muresan Attila-u. 10. címre küldendők be.

Kolozsvár, 1930. március hó 9.

Kiváló tisztelettel:

Török Bálint s. k.  
titkár.

Az Erdélyi Gazdasági Egylet kolozsmegyei Szakosztálya Kolozsmegye összes kisgazdait gazdakörbe való tömörítés útján bekapcsolni óhajtja az E. G. E. szervezetébe gazdasági érdekének istápolása céljából. Eddig mintegy 30 kolozsmegyei községben tömörültek gazdakörbe a kisgazdák. Az E. G. E. kolozsmegyei Szakosztálya most a vármegye mezőügyi részében folytatja szervező körútját, amelynek rendjén eddig Kajántón, Fejérdén, Választon, Kidén, Kolozskarán és Patán alakultak meg az új gazdakörök, továbbá a következő községekben: Vajdakamarás, Légen, Visa, Magyarpalatka, Mezőkeszű, Pusztakamarás, Nagysármás, Köbölkut, Komlód, Mócs, Magyar szovát.

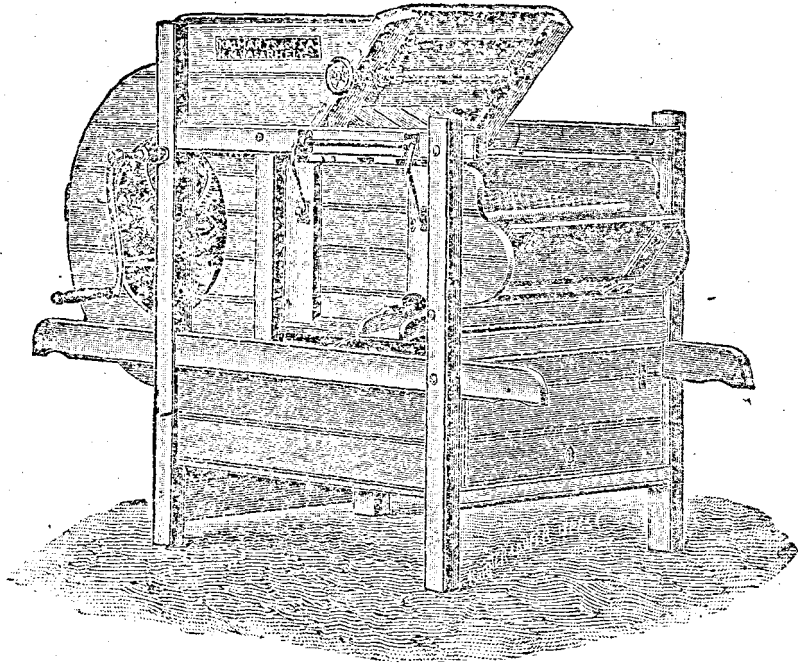
A gazdaköri szervezeti szabályok jóváhagyása ügyében több megkeresést kapott az E. G. E. az ujonnan alakult gazdaköröktől. Az E. G. E. az alakulásokat bejelentette a kolozsvári törvényszéknél. A választások miatt azonban kb. négy hete törvényzéki szünet van. Miután az ügy a törvényzéken már aláírásig elő van készítve, remélhető, hogy a végzést mielőbb megkapja. A gazdakörök jogszemélyiségének elismerését a kolozsvári törvényszék hivatalból jelenti az illetékes megyei törvényszéknek is bejegyzés céljából.

## KALMÁR-ROSTÁT minden gazdakörnek.

Az Erdélyi Gazdasági Egylet gazdaköri szervező körútján azt tapasztalta, hogy a magyar kisgazdák a legprimitívebb gazdasági gépekkel is alig vannak felszerelve. A jó termés egyik fő kelléke a jó, tiszta vetőmag. Ha a vetőmag nincs rostán kiválogatva, a gyom-magvaktól

amelyet itt képen is bemutatunk. Ennek ára 6700 L. Beszerezhető a Hangya fogyasztási és értékesíthető szövetkezetek útján.

A másik fontos kelléke a jó termésnek a jó talaj munka. Ezt csak jó ekével végezhethetjük. A jó ekével könnyebben lehet szántani,



megtakarítva, egyenlőlenül kél a vetés, hamar gazosodik, a gyom előli a vetés gyengébb részét és évről-évre gyengül a vetőmag minősége. A legelső kellék ezért, hogy az ujonnan alakult gazdakörök magtisztító gépeket, elsősorban rostákat vásároljanak. A legjobb és legolcsóbb rosták egyike a KALMÁR-ROSTA,

kisebb vonó erővel több és jobb munkát végezni. Az új kolozsmegyei gazdakörök közül a tordaszentlászlói a héten 25 darab ekét vásárolt, amelynek beszerzéséhez az E. G. E. kolozsmegyei osztálya a kolozsmegyei Mezőgazdasági Kamarától 10.000 L.-ig menő anyagi támogatást eszközölt ki.

Nem fajult el még a székely vé. Az Erdélyi Gazdasági Egylet a múlt év szeptember havában Sepsiszentgyörgyön falufejlesztési tanfolyamot rendezett a mezőgazdasági kiállítás alkalmával. Ugyanakkor szervezkedő értekezletre hívta egybe a háromszékmegei székely földmivelő népet. A székely nép szép számban egybegyűlt képviselői szeptemberben kimondták, hogy a vármegyében megalakítják minden velamire való községben a gazdaköröket. Mint értesülünk eddig közel 50 községben alakultak meg a gazdakörök és legközelebről a gazdaköri vezetőket összehívják, hogy a gazdakörök vármegyei központját a vármegyei gazdasági egyletet megalakítsák és annak vezetőségét megválasszák.

Az E. G. E. bánáti kirándulásának előkészítése. Az idei tavasz az E. G. E. az erdélyi magyar földmivesek részére május végén tanulságos kirándulást rendez a Bánátba. A kirándulás előkészítő munkálatait az Arad megyei és a Bánáti Sváb Gazdasági Egyesületek voltak szívesek magukra vállalni. Amint a végleges program elkészül, részletesen ismertetni fogjuk.

Gyümölcsészeti tanfolyam Kolozsváron. Az E. G. E. folyó évi április hó 3-4. és 5. napjain Kolozsváron, az Erdélyi Gazdasági Egylet Attila-u. 10. sz. alatti székházában gyümölcsészeti tanfolyamot rendez. A tanfolyam tárgya: 1. A gyümölcsfatermesztés, szaporítás, nevelés, ápolás. 2. A gyümölcsfák kártevőiről és az ellenük való védekezés. 3. A gyümölcs szedése, eltartása, értékesítése, feldolgozása. A tanfolyam látogatása díjtalan. A tanfolyamon nők és férfiak korra való tekintet nélkül egyaránt részt vehetnek. Jelentkezési határidő március hó 31.

Az 1929. évi termésű cukorrépa árak kifizetése a marosvásárhelyi cukorgyárnál folyamatban van, sőt a befejezés stádiumához közeledik. A cukorrépatermelői szerződésnek értelmében u. i. a répaárak második részletének kifizetése március hóban esedékes.

Az E. G. E. magyarországi gazdasági tanulmányi kirándulására 150 résztvevő jelentkezett. A társaság március hó 18.-án déli 12 óra 34 perckor indul gyorsvonattal indul Kolozsvárról külön kocsikban. Az E. G. E. tavalyi magyarországi kirándulására 72 jelentkezés történt, így az idei kirándulás méreteiben jóval felülhaladja azt. A kiránduló társaságot Török Bálint E. G. E. titkár vezeti.

Az E. G. E. németországi gazdasági tanulmányi kirándulására 7 gazdaiifju jelentkezett, vagyis ugyanannyi, mint a tavaly. — A féléves németországi tanulmányuttra induló fiúk március 23.-án indulnak Kolozsvárról a déli 12 óra 34 perckor induló gyorsvonattal. A gazdaiifjak utraindítását Deák István E. G. E. gyakornok intézi. A Németországba induló ifjak Budapesten találkoznak az E. G. E. magyarországi kiránduló társaságának tagjaival és őket Budapesten Török Bálint E. G. E. titkár fogja várni megérkezésük alkalmával. — A németországi utról több gazdaiifju lemaradt az idén, mert a katonai hatóságok már 18 éves kortól nem adnak engedélyt utlevél kiállításához, tehát soralá kerülésük előtt már 3 évvel nem hagyhatják el az országot a gazdaiifjak.

## Tagdíjnyugtázás.

Az E. G. E. titkári hivatalához a következő összegek küldettek be:

1928. évre 350 — L. tagdíjat és E. G. pótdíjat fizetett: Brunner K. Válaszút, Fekete M. Torda (300 L.), Vm. Gazd. Egl. Arad (150 L.), Domahidy P. Domahida, Lengyel B. Vkamarrás (300 L.).

1929. évre 350 — L. tagdíjat és E. G. pótdíjat fizetett: Brunner K. Válaszút, B. logh Gy. Nysztimre (300 L.), Tyma F. Korond (150 L.), Lot n sz rt. Káptalanosság Nvárad (150 L.), Vm. Gazd. Egl. Arad (150 L.), Szász J. Mvásárhely, Kolozsvári Gazdasági Egylet, Fried D. Szatmár, Domahidy P. Domahida, Gaztakör Köcs, Hiltiszö etke/et Gsztimre, Bakay J. Parcza (300 L.), M. y r S. Sza mar, Sziággy J. Ded ádszépák, Barna Gy. Válaszút (300 L.) gr. Degenteld K. Kuytalva (150 L.), Gaál J. Maksa, Kontz Zs. Migen, Ambrosi Fischer Nenyed (150 L.), Nagy J. Csaplicza, Keltz S. Szigetfalu, Lengyel B. Vkamarrás (300 L.), Lázár Z. Torda, gr. Kendeifly G. Hátszeg, Szabó K. Altiz (300 L.).

1930. évre 300.— L. tagdíjat és E. G. pótdíjat fizetett: Szabó M. Kolozsvár, Kovács P. Nenyed, Barna Gy. Válaszút, Szabó G. Mhályán, Dancs S. Mcesesztve, Scheda Gy. Brassó.

1930. évre 350.— L. tagdíjat és E. G. pótdíjat fizetett: Bió J. Ksármás, dr. Müller Z. Nenyed dr. gr. Teleki D. Gyimeszeg, Gazdakör Székelykeresztúr (200 L.), Gazdakör Torontálkeresztves, Gazdakör Mocsolva, Latin szert Káptalanásák (150 L.), Brunner K. Váaszut, Vm. Gazd. Egy. Arad. Szász J. Mváárhely, Mart ni O. Ágyéres (1931. évre 50 L.) Gazdakör Biharfélegyháza, Jeszenszky B. Temesvár, Gazdakör Kókös, Hítelszövetkezet Gysztimre, Vm. Gaz. Egy. Dicsőszentmárton (1927-30 évre 600 L.), Manasz Gy. Klopodia 1929-30. évre 300 L.) gr. Wass B. Mzák (150 L.), Szilágyi J. Dédárszéplak, gr. Degenfeld K. Kutyfalva (150 L.), Gál J. Maksó, Kontz Zs. Migen, Ambrosi, Fischer Nenyed, Gazdakör Érköztvényes, Gazdakör Hosszuzemező (200 L.), Gazd. kör Kovászna (200 L.), Silágyi S. Bálfejtő (200 L.), Kopacz B. Gyergyószentmiklós, Gazdakör Komolló, Hítelszövetkezet Papóc, Wargá A. Kolozsvár (100 L.), Keltz S. Szigetfalu, dr. Darkó A. Kolozsvár, dr. Bujanovics R., Fedmann J. Érnihátfalu, Gazdakör Barót, Lázár Z. Torda, gr. Kendeffy G. Hátszeg, Bojdisz M. Karácsonyfalva, dr. Adelman G. Pankota.

## Vegyes közlemények

**Időjárás:** A botfalusi cukorgyár meteorológiai megfigyelő állomás az 1930. évi február hóra a következő feljegyzéseket eszközölte: A maximális légnymás 724.7 volt február 28.-án. A minimális 672.9 volt február 7.-én. A legnagyobb meleg +18.0° volt február hó 7.-én. A legkisebb meleg —17.2° volt február 14.-én. A február havi átlagos hőmérséklet —1.13 volt. A legnagyobb csapadék 4.0 mm. volt február 7.-én. A csapadékok egész havi mennyisége 5.0 mm. volt. A csapadékos napok száma 4.

**Leállítja-e üzemét a marosvásárhelyi cukorgyár?** Ezt kérdi minden termelő az E. G. E. Cukorrépatermelői Szakosztályától. A helyzet az, hogy száznegy millió L. büntetést róttak ki a cukorgyárra adó eltitkolás címén. A kormány a büntetést be akarja fizettetni mielőtt a kérdésben a bíróság felelősségi fórumai érvényes döntést hoznának, a cukorgyár pedig ártatlanságának tudatában nem hajlandó addig fizetni, míg jogérvényes döntést nem hoznak az illetékes fórumok. A dolog lényegét illetőleg csak egy tételt hozunk fel a vádpontokból. Azon a címen, hogy a gyár a termelőknél ingyen adja a répamagot kb. 25 millió lej birságot rótt ki a pénzügyi hatóság. Ha a kormány ragaszkodik a birságnak a végleges jogerős döntés előtt való befizetéséhez, úgy a gyár kb. beszünteti üzemét, elenkező esetben nem. Ez e hó 17.-én dől el.

**Külföldi tenyészállatok behozatali vámjai.** A külföldről behozott állatok után a következő vámtételeket állapítja meg az új behozatali tarifa. Mének és kancák 5 éves kor után darabonként 1500 lej, 5 éves korig 600 lej, bika 500, tehén 400 lej darabonként. Üszöborju 9—24 hónapos korig 200, kos 60 lej darabonként. Kan vagy koca 1 lej kg.-ként.

A székelykeresztúri kender és len feldolgozó gyár beszünteti az üzemét. A székelykeresztúri „Iul” R. T., mely egy a Székelyföldről, mint a Mezőségről jelentős mennyiségű lent és kendert dolgozott fel, bejelentette az E. G. E.-nek, hogy az idén leállítja üzemét. Az Erdélyben termelt len és kender jó minőségű és olcsó. A gyár azonban a külföld részére dolgozik és a nyers és feldolgozott áru vasuti fuvardíja, váma, járulékos taxái olyan magasak, hogy azt az áru nem bírja meg. Tehát ime itt egy újabb termelési ág, amelyet a magas közterhek végeznek ki. Az erdélyi len és kender jó és olcsó, de nem bírja meg a közterheket, ezért a gyár érdekeltisége kivonul Erdélyből. A berendezése eladó. A napokban tartottak Erdélyszerte elkeseredett hangú gyűléseket a dohánytermelők az alacsony dohányárak miatt. A gabonafélékről nem is beszélünk. Az ipari növények voltak mindig azok, amelyek a gazdát kirántották a bajból.

A monopol eljárása miatt sok gazda felhagy az idén a dohánytermeléssel, a len és kender termelők pedig visszatérnek a buza és kukorica termeléshez, vagy juhokkal legeltetik nomád módra birtokaikat, mert így legalább nincs mivelési költség.

**A székelykeresztúri tenyészállatkiállításról.** Az Udvarhelyvármegyei Gazdasági Egyesület, mint minden évben, úgy február hó 28.-án is megtartotta Székelykeresztúron tenyészállatkiállítását, bikavásárral kapcsolatban. A kiállítás sikere közepes. Aránylag kevés (43) drb. tenyész- és növendék bika volt kiállítva, s néhány tehén és üsző. Fehér erdélyi fajta bika egyáltalán nem volt látható. Az árak kissé nyomottak voltak és a kereslet is mérsékelt. Kolozsvár város részére László Tibor állatorvos 3 drb. bikát vásárolt. A vármegyénkben szükséges erdélyi fehérfajta bikák beszerzését illetőleg helyesnek vélnők, ha az állattenyésztési igazgatóság oly községek (Nagygalambfalva, Nyikó-vidék némely községe stb.) gazdáinak, akik ma is előszeretettel tartanak fehér teheneket, — alkalmat adna kifogástalan egyedek beszerzésére, hogy így a megyei szükséglet a jövőre vármegyénkben legyen beszerezhető. A gazdák körében nagy visszatetszést szült, hogy a segesvári mezőgazdasági kamara, melynek fenntartásához e megye lakossága súlyos öszszeggel járul hozzá, a Vármegyei Gazdasági Egyesület azon kérését, hogy a kiállítás költségeihez járuljon hozzá, a legridegebben elutasította akkor, amikor, tudvalevőleg, a nyikóküllő-vármegyei gazdák érdekében súlyos áldozatokat hoz. A Vármegyei Gazdasági Egyesület már régebb megtette a lépéseket, hogy a törvény értelmében megyénk önálló mezőgazdasági kamarát kapjon. Eddig e mozgalomnak nincs meg a pozitív eredménye, de mindent meg kell mozgassunk, hogy a törekvés sikerüljön, mert így csak fejős tehenei vagyunk egy olyan kamarának, amely egyszerűen fittyet hány gazdasági érdekeinknek. *Varró Elek.*

**A román tojás tragédiája.** A külföld ujabban nem fogadja be a román tojást, mert az nem felel meg a nemzetközi szokvány-minőségnek. Vagyis a romániai tojás kereskedeleme megbizhatatlan. Ennek következtében a tojás ára 3 L.-ről 75 banira esett le a falun. Hogy ennek milyen közgazdasági jelentősége van, a falusi földmivelő nép háztartása és az ország szempontjára, csak akkor tudjuk mérlegelni, ha tekintetbe vesszük, hogy sok száz millió tojást exportáltunk eddig is, a sok százmillió drb. leiben megháromszorosodott a falun, ma pedig az egy leit sem éri el a tojás. — A kereskedelem lelkiismeretlenségét így fizeti meg a földmivelő nép.

**Pele költség felhagy a dohánytermelésrel,** mert a monopol vezérigazgatóság ügynökei a kisgazdákkal durván bántak, a beváltaskor pedig a dohányt alacsony osztályba sorolták és olyan csekély összeget fizettek érte, hogy a tavalyi 39 termelő közül csak az a 8 termező vállalkozik az idén dohánytermelésre akiket a kötelezettsége, még ezidőszertint reánkényszerít. A 31 önértetes pelei kisgazdának más községekben is sok kis sőt nagytermelő követi hasonló okok miatt a példáját.

## Földműves iskolát végzett,



intelligens és erélyes gazdasági ispánt keresek Aradhoz közelfekvő gazdaságba, aki a külső mezőgazdasági teendőknél kívül a tejjgazdaságban is gyakorlattal bír. Lehetőleg bizonyítványmásolatokkal felszerelt sajtókezelő irt ajánlatokat kérek „Gazdasági ispán” jellegére Rudolf Mosse hirdetőbe, Arad.

## PIAC.

**Vetőmagarak Kolozsváron.** Tavasz buza 800 L., Árpa 380—400 L., Zab 320—350 L. Lóherét ólomzárva a kolozsvári mezőgazdasági kamara 4000 L.-ért ad, lucernát 60 L.-ért. A lóherét és lucernát a kamara saját gépein tisztította. A kamara a heremagra 15—20 L. előlegezőt adott az eladóknak. Az értékesítés hasznát a termésüket beadó gazdák között kiosztja.

**Sohasem lehetett annyi szép ökröt látni Tordán,** mint a most lezajlott országos vásáron. Kereslet azonban nem volt, a gazdák hazahajtották a vásárra vitt állataikat. Egy pár igás ökrért 24.000 Leit fizettek kb.

**Kolozsvári országos állatvásár árai:** Jármosökrön páronként 17—24.000 L., mustra-ökrön 16—18.000 L., exportra kész ökrön kg.-ként 25—26 L., igásló páronként 11—16.000 L., kocsiló 16—22.000 L., jármos bivaly páronként 16—2000 L., mustra 12—14.000 L., juh bárányal 1100—1200 L., bárány 440—500 L., kövér sertés 130 kg.-on felül 46—48 L. kg.-ként, beállítani való 35—42 kg.-os 55—60 L., malac 8 hetes 800—1200 L.

## APRÓHIRDETÉSEK.

**APRÓHIRDETÉSEK ÁRA:** szavanként 4 lei. Vastagabb betűkkel szedett szavak kétszeres áron számíttatnak. Legkisebb apróhirdetés díja 40 lej.

Eladó vagy bérbeadó a Balaton mellett Keszthely és Hévíz között egy 4700 öl kiterjedésű bekerített kis gazdaság, amelyből 1 hold fiatal termő csemegező, a többi gyümölcsös, konyha és diszker. A birtokon van egy 4 szobás urilak, garage, istálló, sertésol. A birtok kiválóan alkalmas sertés, baromfi és méhtenyésztésre. Cim: Dr. Kukuljevitcz József gazd. ak. tanár, Keszthely, gazd. ak.

Csabagyöngye, fehér és piros sasza, valamint a legjobb borfajta szőlőoltványok kaphatók még Schöpner Sámuel volt m. kir. szőlő és borászati felügyelő, E. G. E. tag szőlőoltványtelepén Sövényfalva (Cornesti), Kisküküllő vm. 284

Eladó 4000 darab birs körte vadonc 60%-ban kézben ojítható és 500 darab Dusie alany. Ára 1000 darabonként 1000 L. Cim: Mádly András Turda. 288

Eladó 2 1/2 éves nemes vérű Izlandi tenyész bika pusztakamarási malomnál. Cim: Cămarășul. Județul Cluj. 294

Szakképzett disz, konyha és gyümölcskertész állást keres, mielőbbi belépésre, szezon munkát is vállal. diszkerterek parkirozását, konyhakert berendezését, gyümölcsfa takarítást, vértetű itást stb. Cim a kiadóban. 170

Eladó vagy kiadó három hold fajgyümölcsös, szoba konyhás lakással Kolozsvárt a Szent-György hegyen. 297

Eladó Fordson traktor kifogástalan állapotban kapacitásokkal, ráfokkal ellátva, Pintscher ekével Szilágyi Sándorná Ighiu (Magyarigen). 298

Gazdatiszti állást keres középkorú végzett gazda. A gazdaság minden ágában, könyvelésben is gyakorlott. Gazdaság vezetését szerény fizetési feltételekkel, percentes kezelésre is vállalja. Vagy kisebb gazdaságot keres fixadminisztrációra. Cim: Kovács Pál Aiud. Str. Unirii 4. 300

Nemesített fajliszta Deodora vető burgonya kapható Balla György Barbos pu. Sănger gazdaságában 250 lei mm. ab vasuti állomás Sănger, vevő zsákjában. 299

## „TRANSYLVANIA“

Faiskola és Szőlőoltványtelep Aiud-Nagyenyed.

Nagyobb mennyiségű fa- és szőlőoltvány a legolcsóbb árban beszerezhetőek Árjegyzék ingyen 266

### Kolozsvári Takarékpénztár és Hitelbank RT.

Cluj-Kolozsvár, Piața Unirii (volt Mátyás király-tér) 7. szám.

Fiókjai: T. mesvár, Dés, Dicsőszentmárton, Gyulafehérvár, Marosvásárhely és Nagyváradon.

### SAJÁT TÖKÉI: 141 MILLIÓ LEJ

Affiliált intézetei: Torda-aranyosvármegyei Takarékpénztár Rt. Tordán, Alsófehérvármegyei Gazdasági Bank és Takarékpénztár Rt. Nagyenyed, Udvarhelymegyei Takarékpénztár Rt. Székelyudvarhelyen és Székelykeresztúron, Szászrégenvidéki Takarékpénztár és Hitel Rt. Szászrégenben, Népbank Rt. Bánffyújváradon és Szamosújvári Hitelbank Részv.-Társ Szamosújváron. Minden bankügyletet a legelőnyösebben végez. — Engedélyezett devizabélyeg. — Betéteket elfogad. Áruraktár a vasút mellett.

3804

## Vetőmagvak

gazdasági magvak  
konyhakerti magvak  
virágmagvak  
heremagvak  
legmegbízhatóbb minőségben

286

MEZŐGAZDÁK  
KERESKEDELMI R. T.-nál  
Alapítva 1900 ARAD Alapítva 1900

Árjegyzék ingyen!

## SALAMON és STEFAN

magtermelés és magkereskedés  
Cluj-Kolozsvár, Piața Mihai Viteazul  
Széchenyi tér 38. szám.

280

Magtermelő és kísérleti telep:  
Sannicoare-Szamoszentmiklós

Legkiválóbb minőségű eredeti, Németországból importált konyhakerti és virágmagvak, kerti, gazdasági, takarmány- és fűmagvak állandó nagy raktára. Legnagyobb csiraképeség garantálva. Árjegyzék ingyen!

Legkisebb rendelést is azonnal postázunk!  
Eredeti Quedlinburgi, Eckendorfi takarmány répmag!

Fajta azonosság garantálva!

## Tavaszi ültetéshez gyümölcsfacsemete

igen szép félmagastörzsű, bokorórsza, Gledicsia élő sövénynek és egyéb faiskolai cikkeket ajánl:

Gazdasági Tanintézet Faiskolája,  
Mediaș — Medgyes, Tárna-mare.  
Árjegyzék ingyen és portómentes.

Az

264

Ambrosi szőlőoltványtelep Medgyes-Mediaș

## Tul. Dr. AMBROSI ALFRED

szállít elsőrangu és garantált fajtisza minőségű szőlőoltványokat, amerikai alany vesszőket. — Kérje új árjegyzékünket.

## Szőlőoltvány, gyümölcsfa,

valamint gyökeres rippária porlalis és berlandieri szőlővesszőket megbízható helyről telepítsünk.

Ajánljuk 20 év óta fennálló telepünkről:

garantált fajtisza minden betegségtől mentes duggyökeres szőlőoltvány és gyümölcsfáinkat.

Tekintettel az évi nagy keresletre igyekezzék rendeléseit mielőbb hozzánk juttatni, minthogy a múlt évben nagyon sok vevőnk nem tudtuk kielégíteni. Árjegyzék kívánatra díjmentesen küldünk mely a szőlőültetésről valamint a káros növények irtásáról sok hasznos tudnivalókat tartalmaz

Székely Gábor és Tsa. szőlőoltvány és gyümölcsfatelep Diosig in Bihor.

278.

## SOK PÉNZ HEVER A FÖLDÖN!

Ezt gyűjti helyettünk össze a  
**FAJBAROMFI,**

mely óriási tojáshozamával állandó, biztos jövedelmet hoz. Gazda, tisztviselő egyaránt tarthatja, kicsiben kezdve is vagyonná szaporodik.

Kérje képes ismertetőnk!

ARANYHEGYI TÖRZSI ENYÉSZTÉS  
NAGYTÉTÉNY (Budapest mellett),

Kelet-Európa legnagyobb és legmodernebb, államilag ellenőrzött mintatanyérszete, világhírű holland tojókkal.

301

Látogassa meg!

## Szállítunk

279

elsőrendű nemes szőlőoltványokat és saját napos hegyi fekvésű amerikai telepünkről származó alanyvesszőket. — Árjegyzék ingyen küldünk. Gazdasági tanintézet Szőlőoltvány telepe Mediaș-Medgyes. Telefon: 104 sz.

## VETŐMAGVAK

Lucerna- és lóheremagvak, arankamentes államilag olomzárólt Zöldség- és virágmagvak garantált fajtisza és csiraképes Fű- és heremagvak állandó rétek és legelők bevetésére

Takarmányrépmagvak eredeti behozatal közismert tenyésztőtől

### Műtrágya

Kertművelési és méhészeti cikkek nagy választékban

Raktárról szállít legolcsóbb ár mellett az

Erdélyi Szász Gazdasági Egyesület árucarnoka  
SIBIU

Sürgöncim: Verkaufshalle Sibiu. Telefon: No. 200. Árjegyzék ingyen.

296

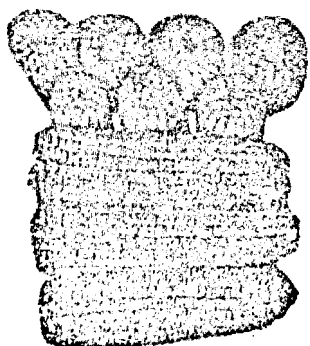


AMBROSI, FISCHER & CO  
AIUD, JUD. ALBA  
Catalog gratis

272

# A tengeri-többtermelés

alapfeltétele: bőtermő, megbízható, tökéletes vetőmag!



A „FUNK BROS” világos sárga, dus olajtartalmu, lófogú nemesített eredeti vetőmag 100% csiraképes és utólérhetetlen biztos többtermés.

A „FUNK BROS” nemesített lófogú tengerivetőmagvak az Egyesült Államok Földművelési Vetőmag-ellenőrző osztályai által felülvizsgálva, eredeti amerikai csomagolásban szállítanak

A „FUNK BROS” nemesítőtelep kizárólagos képviselője Közép-Európa részére:

Szücs Zsigmond, Budapest VI. Teréz-körut 26.

293.

Felvilágosítással szolgál és rendeléseket elfogad a Romániai képviselő:

Saturnus Kereskedelmi Vállalat Sft. Gheorghe (Sepsiszentgyörgy).